



October 4, 2022

Superintendent's Message: Muir / SMASH campus update

Dear Parents, Guardians, Staff, and Community Members,

As you are aware, we started this school year with Muir families assigned to new schools. We continue to hear from many parents who say their students have adapted well to their new school. SMASH students have moved to the Obama Campus. We know that there is strong interest to return to the close community of families that makes the Muir / SMASH campus so special.

We appreciate the welcome and acceptance of Muir families at our other Santa Monica schools. I would like to thank all PTA unit members and site staff who provided Muir families with this warm welcome and continue to provide ongoing support.

Again, we wish this relocation had not been necessary. I know I speak for the entire Board of Education and our district staff in once again expressing how sorry we are for the situation. We very much appreciate the resilience of our students and families.

The process to repair and improve the Muir / SMASH campus is moving forward as planned to improve the beloved neighborhood school that will continue, better than ever, when it reopens following renovation. I will describe more about the building process later in this message.

I want to address a few remaining concerns we are hard at work trying to address.

Return of Neighborhood School

There **will** be a renewed and restored neighborhood school once the necessary work is done on the affected buildings to ensure that the facilities are safe and ready to welcome students and teachers back. Beginning in early November, we will commence meetings with a committee of parents and staff from Muir and SMASH where we will be ready to discuss programs and opportunities for the renewed Muir / SMASH campus. More information will follow about this phase soon. Please rest assured that the process will be an inclusive one.

Bus Service

We continue to work on hiring bus drivers to take students back and forth between the Muir neighborhood and Will Rogers Learning Community and Grant Elementary School and would very much like to make this available for families. Unfortunately, we continue to be short five bus drivers and do not currently have the ability to run this route.

In the meantime, all students in SMMUSD are offered free Metro cards that can be used on the Santa Monica Big Blue Bus. Please check with your school office to obtain the free student card. We have recently been made aware that some parents want to be able to accompany students on the bus each day and we are looking into the best way to provide prepaid bus cards

for interested parents. If you are interested in a bus pass to ride the bus with your child to school, please contact your school community liaison or administrator.

Services for English Learners

We value our English learners and support is available for them, as it was when English learners were at John Muir. If your student is an English learner, they have access to all the programming and support that was available to them at Muir at their new school. There has been no change due to the relocation of students to other schools. Please contact your child's principal if you would like to discuss concerns. I have instructed all site administrators to make this support a priority.

Crossing guard for Lincoln and Ocean Park Boulevards

The district is working with the City and Santa Monica Police Department (SMPD) to hire a crossing guard for the corner of Lincoln Boulevard and Ocean Park Boulevard. The City and SMPD initially determined that a crossing guard was not needed at that intersection since there are signals and crosswalks. However, we are appealing that decision and are making it a priority to urge the City to reconsider this decision and we will let you know when the crossing guard situation will be addressed.

In September, we provided an update in our monthly newsletter regarding the status of the campus: <https://www.smores.com/scuy3> This update describes the presentation updating the School Board on the status of the project, along with the selection of the design architect made in the public school board meeting on September 1. You can watch the presentation in this video: http://santamonica.granicus.com/MediaPlayer.php?view_id=5&clip_id=4917 Forward to 3:18 into the video to view this presentation.

We expect the architect will be on site in the coming days and weeks with investigations into the full range of water intrusion damage. We anticipate the design work to be completed this fall and the following step will be to submit the plan to the Division of State Architects (DSA).

We are also now working to procure the contractor to do the repair work. We expect construction to begin in April 2023, with targeted campus reopening in August 2024. Throughout the process the school board will review and approve steps, and the community will be informed of the progress.

Please keep in mind that while you may not see much activity on campus until April, vital work is happening to reopen the campus.

If you have any comments regarding this ongoing project, please submit through our Let's Talk portal: www.smmusd.org/Superintendent, click on the Muir / SMASH campus project button.

Thank you again for your collaboration, your openness and your resilience during a challenging and unexpected disruption. We are here to help. We want to make this as positive and supportive an experience as possible.

Sincerely,

Dr. Ben Drati, Superintendent



4 de octubre de 2022

Mensaje del Superintendente: Actualización acerca de los planteles Muir/ SMASH

Estimados padres, tutores legales, personal y miembros de la comunidad:

Como ustedes saben, al inicio de este año escolar las familias de Muir fueron asignadas a nuevas escuelas. Hemos recibido comentarios por partes de los padres en los que indican que sus estudiantes se han adaptado bien al nuevo plantel. Los estudiantes de SMASH fueron trasladados al plantel Obama. Sabemos que hay mucho interés en regresar por parte de las familias de las comunidades aledañas que hacen de los planteles de Muir / SMASH un plantel único.

Apreciamos la bienvenida y la aceptación de las familias Muir en las otras escuelas de Santa Mónica. Me gustaría agradecer a todos los integrantes de las unidades PTA y el personal docente que brindaron a las familias de Muir una cálida bienvenida y ofrecen un apoyo constante.

Insistimos, nos gustaría que esta reubicación no hubiera sido necesaria. Sé que hablo en nombre de toda la Mesa Directiva de Educación y nuestro personal del distrito al decir una vez más que lamentamos mucho esta situación. Apreciamos de sobremanera la resiliencia de nuestros estudiantes y familias.

El proceso de reparaciones y mejoras en los planteles Muir / SMASH está avanzando conforme se planeó para mejorar la escuela del vecindario que tantos quieren, la cual continuará mejor que nunca, cuando vuelva a abrir sus puertas después de la renovación. En un mensaje posterior hablaré más en torno al proceso de construcción.

Quiero responder a unas cuantas inquietudes que aún persisten y que estamos trabajando arduamente para resolver.

Regreso a la escuela del vecindario

Sí **habrá** una escuela del vecindario renovada y restaurada una vez que se complete el trabajo en el edificio afectado para asegurar que las instalaciones sean seguras y puedan dar recibir de regreso a los estudiantes y a los maestros. A principios de noviembre, empezaremos a realizar reuniones con un comité de padres y personal de Muir y SMASH y estaremos listos para tratar los temas de los programas y las oportunidades del renovado plantel de Muir / SMASH. Información en torno a esta fase se dará a conocer pronto. Pueden estar seguros de que este proceso será inclusivo.

Servicio de autobús

Estamos trabajando en la contratación de conductores de autobuses para que trasladen de ida y vuelta a los estudiantes del vecindario de Muir y Will Rogers Learning Community y la Primaria Grant, y nos gustaría que las familias tengan este servicio a su disposición. Desafortunadamente, aún nos faltan cinco conductores de autobuses y no podemos cubrir las necesidades de esta ruta. Mientras tanto, todos a los estudiantes en SMMUSD se les ofrece la tarjeta gratuita de Metro que pueden utilizar en la línea de autobuses Santa Mónica Big Blue Bus. Favor de preguntar en la oficina de su escuela para recibir la tarjeta gratuita para el estudiante. Se nos ha informado que algunos padres desearían acompañar a sus estudiantes en el autobús cada día y estamos analizando la posibilidad de brindar a esos padres una tarjeta prepagada para el servicio de autobús. Si está interesado en recibir un pase para el servicio de autobús y poder así acompañar a su hijo(a) a la escuela, favor de comunicarse con el enlace para la comunidad o representante administrativo de su escuela.

Servicios para los aprendices de inglés

Valoramos a nuestros aprendices de inglés y continuamos apoyándolos como cuando estaban en John Muir. Si su estudiante es aprendiz de inglés, tiene acceso a toda la programación y el apoyo que estaba disponible para ellos en Muir en su nueva escuela. No ha habido ningún cambio debido a la reubicación de los estudiantes a otras escuelas. Comuníquese con el director de su hijo si desea abordar sus inquietudes. He dado instrucciones a todos los administradores del plantel para que este tema sea una prioridad.

Guarda de cruce peatonal para Lincoln y Ocean Park Boulevards

El distrito está trabajando con el Departamento de Policía de la Ciudad y Santa Mónica (SMPD, por sus siglas en inglés) para contratar a un guarda de cruce peatonal para la esquina de Lincoln Boulevard y Ocean Park Boulevard. La Ciudad y SMPD inicialmente determinaron que no se necesitaba un guarda en esa intersección ya que hay semáforos y cruces peatonales. No obstante, estamos apelando esa decisión y estamos haciendo que sea una prioridad instar a la Ciudad a reconsiderar esta decisión; le informaremos cuando se aborde este tema.

En septiembre, proporcionamos una actualización en nuestro boletín mensual sobre el estado del campus: <https://www.smores.com/scuy3>. En la misma se describe la presentación de la para actualizar a la Mesa Directiva sobre el estado del proyecto, junto con la selección del arquitecto de diseño realizada en la reunión de la junta escolar pública el 1 de septiembre. Puede ver la presentación en este vídeo:

http://santamonica.granicus.com/MediaPlayer.php?view_id=5&clip_id=4917 Adelantar la grabación a las 3:18 en el video para ver esta presentación.

Esperamos que el arquitecto esté en el plantel en los próximos días y semanas realizando investigaciones completas de los daños por la intrusión de agua. Anticipamos que el trabajo de diseño se completará este otoño y el siguiente paso será presentar el plan a la División de Arquitectos Estatales (DSA, por sus siglas en inglés).

Ahora también estamos trabajando para conseguir al contratista para que realice el trabajo de reparación. Esperamos que la construcción comience en abril de 2023, con la reapertura del plantel prevista para agosto de 2024. En el transcurso del proceso, la mesa directiva revisará y aprobará cada paso, y se mantendrá a la comunidad informada sobre el progreso.

Tenga en cuenta que, si bien es posible que no vea mucha actividad en el plantel hasta el mes de abril, se está realizando un trabajo fundamental para reabrir el campus.

Si tiene algún comentario con respecto a este proyecto en curso, envíelo a través de nuestro portal *Let's Talk*: www.smmusd.org/Superintendent, haga clic en el botón del proyecto de Muir / SMASH.

Gracias nuevamente por su colaboración, su receptividad y su resiliencia durante esta interrupción desafiante e inesperada. Estamos aquí para asistirlo y queremos que esta experiencia sea lo más positiva y solidaria posible.

Atentamente,

Dr. Ben Drati, Superintendente